

al guardó, ha decidit atorgar el premi al Sr. Vicenç Villatoro per l'obra *Tenim un nom*.

El Govern d'Andorra dota el premi amb 90.000 euros, a càrrec de la partida pressupostària 555-555-Proj.0001-48220.

Cosa que es fa pública per a coneixement general

Andorra la Vella, 14 d'abril del 2010

Jaume Bartumeu Cassany
Cap de Govern

Edicte

1. Objecte: convocatòria per a la concessió de subvencions per a l'any 2010 en les modalitats següents:

- a) per a projectes de divulgació cultural i activitats culturals relacionades amb la cultura popular i tradicional;
- b) per a activitats literàries i projectes editorials;
- c) per a projectes artístics de creació, producció, exhibició i difusió en l'àmbit de les arts escèniques i la música;
- d) per a projectes artístics de creació, producció, exhibició i difusió en l'àmbit de les arts plàstiques i visuals.

2. Entitat adjudicadora

- a) Identitat: Govern
- b) Data de l'acord: 14 d'abril del 2010
- c) Organisme que gestiona l'expedient: Departament de Promoció Cultural i Política Lingüística

3. Legislació aplicable

- a) Reglament del procediment per a la concessió i el control de les subvencions i les transferències públiques del 12 de juliol del 2000

4. Documentació reguladora

- a) Recollida: Servei de Tràmits. Edifici administratiu del Govern, planta baixa, c/ Prat de la Creu, 62-64, Andorra la Vella
- b) Informació complementària: Departament de Promoció Cultural i Política Lingüística

5. Lliurament de les sol·licituds

a) Lloc: Servei de Tràmits, Edifici administratiu del Govern

b) Data límit de presentació: fins a les 14.30 hores del dia 21 de maig del 2010

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 14 d'abril del 2010

Jaume Bartumeu Cassany
Cap de Govern

Edicte

1. Objecte: *adjudicació definitiva*

2. Òrgan contractant

- a) Identitat: Ministeri d'Educació i Cultura
- b) Data de l'acord del Govern: 14 d'abril del 2010

3. Dades de l'adjudicació

- a) Identitat de l'adjudicatari: Enric Dil-mé Bejarano
- b) Denominació del treball: honoraris per a la redacció del projecte, de data novembre del 2008, per a l'adequació de la caserna de bombers per a la ubicació i exposició de les pintures de Santa Coloma
- c) Localització: Andorra la Vella
- d) Preu cert: 26.151,48 euros
- e) Partida pressupostària: 560-561-Proj.0031-60910
- f) Termini d'execució: dos mesos
- g) Forma d'adjudicació: adjudicació directa
- h) Modalitat de la contractació: ordinària

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 14 d'abril del 2010

Jaume Bartumeu Cassany
Cap de Govern

Edicte

1. Objecte: *adjudicació definitiva*

2. Òrgan contractant

- a) Identitat: Ministeri de Medi Ambient i Agricultura
- b) Data de l'acord del Govern: 14 d'abril del 2010

3. Dades de l'adjudicació

- a) Identitat de l'adjudicatari: Indústria Piscicultura Catalana, SL i GAEC Chutes d'Aston
- b) Denominació del treball: subministrament de peixos per a la temporada 2010
- c) Localització: Principat d'Andorra
- d) Preus unitaris:

GAEC Chutes d'Aston

Preu unitari	Espècie de peix
6,50€/ Kg	Truita fario
3,95€/ Kg	Truita arc iris
6,30€/KG	Salmó de font
0,22€/u	Truiteta fario

Indústria Piscicultura Catalana, SL

Preu unitari	Espècie de peix
5,95€/ Kg	Truita fario
3,67€/ Kg	Truita arc iris
0,197€/u	Truiteta fario

e) Partida pressupostària: 440-443-PROJ0024-22155

f) Termini d'execució: 1 any

g) Forma d'adjudicació: contractació directa

h) Modalitat de la contractació: ordinària

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 14 d'abril del 2010

Jaume Bartumeu Cassany
Cap de Govern

Edicte

1. Objecte: *Adjudicació* de l'ajut atorgat per al foment de la formació agrària

2. Entitat adjudicadora:

- a) Identitat: Ministeri de Medi Ambient i Agricultura
- b) Data de l'acord de Govern: 14 d'abril del 2010

3. Dades:

- a) Identitat del beneficiari: Associació de Pagesos i Ramaders del Principat d'Andorra
- b) Import de l'ajut: 2.184 euros
- c) Descripció: foment de la formació agrària consistent en l'organització

d'un pla de formació sobre apicultura ecològica

d) Partida pressupostària: 440 Departament d'Agricultura i Patrimoni Natural – 441 Àrea d'Explotacions i Estructures Agràries – 47290 A altres empreses privades – PROJ 0009 Estructures i explotacions agràries

e) Legislació aplicable: Llei del pressupost per a l'exercici 2009 del 23 de gener del 2009, Llei d'agricultura i ramaderia del 22 de juny del 2000, el Reglament d'ajut al foment de la formació agrària del 30 d'abril del 2003.

f) Matrícula: 15 euros

g) Nombre d'assistents: Mínim 15 persones

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 14 d'abril del 2010

Jaume Bartumeu Cassany
Cap de Govern

Sr. Josep Repiso Romero.

Signataris de l'acta de constitució:

Sr. Gabriel Ubach Valdivia

Sra. Maria José Espinosa Fresnedo

Sr. Joaquim Sobré Martínez

Sr. Joan Torra Vinyal

Sr. Laurent Serny Clarac

Sr. Josep Repiso Romero.

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Escaldes-Engordany, 21 d'abril del 2010

Maria Geli Rissech
Responsable del Registre d'Organitzacions
Sindicals

Edicte

Vistos l'article 8 de la Llei 33/2008, del 18 de desembre, qualificada de llibertat sindical, i l'article 13 del Reglament del Registre d'Organitzacions Sindicals, del 22 de juliol del 2009, que disposen, entre altres, que el Registre d'Organitzacions Sindicals fa públic el dipòsit dels estatuts o l'acte inscripció al Butlletí Oficial del Principat d'Andorra i en fa la inscripció;

Es publica el dipòsit dels estatuts de l'organització sindical denominada Unió Sindical d'Andorra, USd'A i la inscripció al Registre.

L'àmbit d'actuació territorial és exclusiu per al Principat d'Andorra.

L'àmbit d'actuació funcional abasta "tots els treballadors afiliats de les empreses de qualsevol sector del Principat, tant públiques com privades, autònoms sense treballadors a càrrec seu, aturats temporals, incapacitats permanents i jubilats".

Promotors:

Sr. Gabriel Ubach Valdivia

Sra. Maria José Espinosa Fresnedo

Sr. Joaquim Sobré Martínez

Sr. Joan Torra Vinyal

Sr. Laurent Serny Clarac